

Master Sciences du langage

Niveau de diplôme

Bac +5

ECTS 120 crédits Durée 2 ans

Composante
Lettres et langues

Parcours proposés

- # Parcours Didactique des langues et du français langue étrangère et seconde
- # Parcours Linguistique, langues, corpus et traduction

Présentation

Le Master Sciences du Langage est composé de deux parcours :

- Didactique des Langues et du Français Langue Etrangère et Seconde (DidaLang-FLES) ;
- Linguistique, Langues, Corpus et Traduction (LiLaCT).

Objectifs

- Développer et approfondir les connaissances sur les domaines de la linguistique et les approches de la description des langues, ainsi que sur les applications possibles à l'enseignement des langues et au traitement des données linguistiques.
- Développer les compétences liées aux exigences méthodologiques d'une formation de niveau master dans le domaine des langues et du langage : repérage et exploitation des ressources linguistiques, formation aux techniques de

rédaction de travaux, initiation aux techniques fondamentales de la recherche.

- S'appuyer sur la collaboration entre enseignantschercheurs de différentes filières de formation (Sciences du langage, Linguistique française, Études anglophones, germanophones ou hispanophones, Études romanes, Langues anciennes...) permettant d'aborder les questions de linguistique à partir d'angles d'approche variés et dans une perspective interlangagière et interdisciplinaire.
- Initier les étudiants aux méthodes de recherche en linguistique, didactique des langues et traduction, notamment en matière de constitution et de traitement de corpus et de données orales, écrites et signées en s'appuyant sur l'environnement-recherche apporté par l'adossement à l'équipe A (« Linguistique Corpus : des unités au discours ») du laboratoire FoReLLIS (EA 3816), auquel appartient la quasi-totalité des enseignants intervenant dans le Master.
- Développer (en M1) et approfondir (en M2) les connaissances sur les théories linguistiques, sur les différents domaines de la linguistique et les approches de la description des langues (maternelles ou étrangères), et sur les applications possibles à l'enseignement des langues, ainsi qu'aux diverses professions impliquant la manipulation et le traitement de données langagières écrites, orales et signées, unilingues ou multilingues (traduction, interprétariat, journalisme, édition, etc.).
- Former aux techniques fondamentales de la recherche et à la réflexion sur l'épistémologie de la recherche.



Savoir-faire et compétences

- Donner à l'étudiant un aperçu théorique et pratique du travail de linguiste, de traducteur et d'enseignant du FLE/S.
- Faire acquérir des connaissances de base en M1 et approfondies en M2 en linguistique, traduction et en didactique des langues et du français langue étrangère.
- Développer les compétences d'analyse des phénomènes linguistiques, notamment par l'acquisition de compétences méthodologiques;
- Approfondir les compétences des étudiants en matière de communication écrite et orale académique en français et en langue étrangère (rédaction, argumentation).
- Rendre l'étudiant apte à concevoir des outils pédagogiques.
- Rendre l'étudiant capable d'utiliser des logiciels d'annotation et d'analyse de corpus.
- Amener l'étudiant à savoir se documenter, organiser les informations disponibles, juger leur pertinence.
- Sensibiliser les étudiants aux aspects interculturels et à la compétence citoyenne.

Dimension internationale

Le Master propose trois doubles diplomations :

- 1. Université de Varsovie (Pologne)
- 2. Université Libre de Bogota (Colombie, parcours DidaLang-FLES)
- 3. Université Technologie et pédagogique de Colombie à Tunja (Colombie, parcours DidaLang-FLES)

Plusieurs partenariats permettent aux étudiants de réaliser une mobilité.

Admission

Conditions d'admission

Peuvent être admis :

- Tous les étudiants titulaires d'un diplôme sanctionnant les études de premier cycle (Licence) et désireux de suivre un master à l'Université de Poitiers.
- Les personnes ayant validé leurs études (en France ou à l'étranger), leurs expériences professionnelles, leurs acquis personnels.
- Pour les candidats non francophones, un diplôme (DALF) ou une attestation (TCF, TEF) de niveau de langue C1 est obligatoire.

La **sélection a lieu à l'entrée en M1 et** les dossiers de tous les candidats sont examinés. L'admissibilité est sur dossier et l'admission sur entretien.

Remarque: on **peut candidater aux deux parcours type de la mention.** L'application E-candidat (# **https://ecandidat.appli.univ-poitiers.fr**) ne permet pas le classement des vœux, mais les lettres de motivation peuvent indiquer les préférences éventuelles.

L'admission en M1, selon la capacité d'accueil, implique l'examen des dossiers de tous les candidats.

Pour les étudiants admis en M1 à l'Université de Poitiers en 2018-2019 : l'admission en M2 en 2019-2020 sera de droit pour ceux ayant validés les 60 crédits ECTS du M1 (droit à la poursuite d'étude). Le redoublement en Master 1 n'est plus de droit, mais soumis à l'avis de la commission de recrutement.

Pour les étudiants admis en M1 à l'université de Poitiers en 2018-2019 et qui souhaitent changer de mention entre les deux années de Master en 2019-2020

L'admission en M2 n'est pas de droit et est soumise à l'examen de votre dossier.



Pour les étudiants admis en M1 dans une autre université en 2018-2019 et qui souhaitent intégrer un M2 de l'université de Poitiers en 2019-2020 : l'admission en M2 n'est pas de droit et est soumise à l'examen de votre dossier.

Pour les étudiants qui souhaitent reprendre leurs études à un niveau M2 en 2019-2020 : l'admission en M2 n'est pas de droit et est soumise à l'examen de votre dossier.

La procédure est totalement dématérialisée et se fait sur l'application E-candidat : # https://ecandidat.appli.univ-poitiers.fr

Cette application permet de :

- compléter le dossier de candidature,
- fournir les pièces justificatives (numérisées),
- suivre l'évolution de la candidature,
- confirmer le maintien ou non de la candidature suite à avis favorable de l'université de Poitiers

La communication concernant l'évolution de la candidature se fera exclusivement par mail.

La commission de recrutement procède à l'examen des candidatures pour tous les parcours type de la mention et envoie des convocations pour l'entretien. Après entretien, à la suite de la décision de la commission de recrutement, un mail automatique informera de l'avis donné pour chaque candidature.

Les réponses sont de trois types :

- Avis favorable : admis sur liste principale
- Avis défavorable : candidature refusée
- Liste complémentaire : candidature refusée mais inscrite sur liste complémentaire avec rang de classement

Cette formation est également accessible aux adultes qui désirent reprendre des études (salariés, demandeurs d'emploi...) titulaires du diplôme requis ou bénéficiant d'une validation d'acquis (VAPP, VAE). # En savoir plus...

Et après

Insertion professionnelle

#Fiche insertion (Cette étude est menée auprès des diplômés 2017, 30 mois après l'obtention du diplôme)

Infos pratiques

Contacts

Responsable de la mention

Freiderikos Valetopoulos

+33 5 49 45 32 58

freiderikos.valetopoulos@univ-poitiers.fr

Autres contacts

Secrétariat : # masters.ll@univ-poitiers.fr

Lieu(x)

Poitiers-Campus



Programme

Organisation

La formation est organisée en 4 semestres. Les deux parcours commencent dès le premier semestre de la première année avec un tronc commun en M1 (UE 1 et UE 2) et une spécialisation progressive (UE 3 et UE 4) permettant les passerelles entre les deux spécialités de la mention à la fin du premier semestre ou à la fin de la première année, moyennant une mise à niveau.

En M2, le tronc commun porte principalement sur la langue étrangère et la méthodologie scientifique. Les UE 2 et 3 sont consacrées à la spécialisation.

Le second semestre est entièrement consacré au stage et la rédaction du mémoire.

Mode full (title / type / CM / TD / TP / credits)

Parcours Didactique des langues et du français langue étrangère et seconde

M1 Didactique des langues et du français langue étrangère et seconde

Semestre 1

	Nature	СМ	TD	TP	Crédits
UE1 Langue étrangère	UE		18h		3 crédits
Langue étrangère	MATIERE		18h		
UE2 Tronc commun : Compétences transversales - Approches théoriques et méthodologiques	UE	40h			6 crédits
Courants théoriques	MATIERE	30h			
Méthodologie scientifique	MATIERE	10h			
UE3 Tronc commun : Contacts de langues	UE	36h			6 crédits
Contacts de langues et bilinguisme Politiques linguistiques en contexte de minorisation	MATIERE MATIERE	18h 18h			
UE4 Aspects théoriques de la didactique du FLE	UE	20h	16h		6 crédits
Didactique des langues / Histoire des méthodologies Théories d'acquisition d'une langue étrangère : adultes/enfants	MATIERE MATIERE	10h 10h	8h 8h		
UE5 Aspects pratiques de la didactique du FLE	UE	30h	36h		9 crédits
Développement de la compétence écrite Développement de la compétence orale FLSco / FLI	MATIERE MATIERE MATIERE	10h 10h 10h	8h 20h 8h		



Semestre 2

	Nature	CM	TD	TP	Crédits
UE1 Tronc commun : Formation à et par la recherche	UE	48h			3 crédits
Courants théoriques	MATIERE	24h			
Projet de recherche et pratique	MATIERE	24h			
Conférences invitées et rencontres professionnelles	MATIERE				
UE2 Tronc commun : Contacts de langues et variation	UE	36h			6 crédits
Normes et variation: variation du français parlé	MATIERE	18h			
Contacts de langues et emprunts	MATIERE	18h			
UE3 Stage et recherche	UE				9 crédits
Stage	MATIERE				
UE4 Aspects théoriques de la didactique du FLE	UE	10h	26h		6 crédits
Enseignement du lexique	MATIERE	10h	8h		
Analyse des pratiques enseignantes	MATIERE		18h		
UE5 Aspects pratiques de la didactique du FLE	UE	22h	32h		6 crédits
Pratiques de classe et évaluation	MATIERE	10h	8h		
Enseignement de la littérature francophone	MATIERE	6h	12h		
Nouvelles technologies pour l'enseignement des langues	MATIERE	6h	12h		

M2 Didactique des langues et du français langue étrangère et seconde

Semestre 3

	Nature	СМ	TD	TP	Crédits
UE1 Tronc commun : Langue étrangère	UE		18h		3 crédits
Langue étrangère : Traduction audio-visuelle et publics spécifiques	MATIERE		18h		
UE 2 Tronc commun : Formation à et par la recherche	UE	18h			3 crédits
Conférences invitées et rencontres professionnelles	MATIERE				
Corpus à des fins spécifiques	MATIERE	18h			
UE3 Aspects pratiques de la didactique du FLE	UE	30h	42h		15 crédits
Méthodologie de l'élaboration d'outils : Aspects théoriques	MATIERE	10h	8h		
Méthodologie de l'élaboration d'outils : Aspects pratiques	MATIERE	10h	8h		
Elaboration de MOOC pour le FLE	MATIERE		18h		
Gestion d'un centre de langue et Français sur Objectifs Spécifiques	MATIERE	10h	8h		
UE4 Aspects pratiques de la didactique du FLE	UE	30h	24h		9 crédits
Ecriture créative	MATIERE	10h	8h		
Phonétique corrective	MATIERE	10h	8h		
Questions de didactique du FLE	MATIERE	10h	8h		

Semestre 4



	Nature	CM	TD	TP	Crédits
UE1 Stage et recherche	UE				30 crédits
Stage et mémoire	STAGE				

Parcours Linguistique, langues, corpus et traduction

M1 Linguistique, langues, corpus et traduction

Semestre 1

	Nature	CM	TD	TP	Crédits
UE1 Langue étrangère	UE		18h		3 crédits
Langue étrangère	MATIERE		18h		
UE2 Tronc commun : Compétences transversales - Approches théoriques et méthodologiques	UE	40h			6 crédits
Courants théoriques	MATIERE	30h			
Méthodologie scientifique	MATIERE	10h			
UE3 Tronc commun : Contacts de langues	UE	36h			6 crédits
Contacts de langues et bilinguisme	MATIERE	18h			
Politiques linguistiques en contexte de minorisation	MATIERE	18h			
UE 4 Parcours LiLaCT	UE	10h	32h		6 crédits
Corpus et méthodologie pour la recherche	MATIERE		24h		
Morpholexicologie plurilingue	MATIERE	10h	8h		
UE 5 Parcours LiLaCT	UE	30h	24h		9 crédits
Normes et variation : langues en contexte de minorisation Phonétique acoustique	MATIERE MATIERE	10h 10h	8h 8h		
Introduction à l'activité traduisante et réflexion théorique	MATIERE	10h	8h		

Semestre 2

	Nature	CM	TD	TP	Crédits
UE1 Tronc commun : Formation à et par la recherche	UE	48h			3 crédits
Courants théoriques	MATIERE	24h			
Projet de recherche et pratique	MATIERE	24h			
Conférences invitées et rencontres professionnelles	MATIERE				
UE2 Tronc commun : Contacts de langues et variation	UE	36h			6 crédits
Normes et variation: variation du français parlé	MATIERE	18h			
Contacts de langues et emprunts	MATIERE	18h			
UE3 Stage et Recherche	UE				9 crédits
Stage et TER	MATIERE				9 crédits



UE 4 Parcours LiLaCT	UE	10h	32h	6 crédits
Corpus et méthodologie pour la recherche	MATIERE		24h	
Sémantique cognitive	MATIERE	10h	8h	
UE 5 Parcours LiLaCT	UE	30h	24h	6 crédits
Analyse contrastive	MATIERE	10h	8h	
Linguistique textuelle et analyse du discours	MATIERE	10h	8h	
Questions de traduction	MATIERE	10h	8h	

M2 Linguistique, langues, corpus et traduction

Semestre 3

	Nature	CM	TD	TP	Crédits
UE1 Tronc commun : Langue étrangère	UE		18h		3 crédits
Langue étrangère : Traduction audio-visuelle et publics spécifiques	MATIERE		18h		
UE 2 Tronc commun : Formation à et par la recherche	UE	18h			3 crédits
Conférences invitées et rencontres professionnelles	MATIERE				
Corpus à des fins spécifiques	MATIERE	18h			
UE 3 Parcours LiLaCT	UE	30h	24h		15 crédits
Traduction et outils	MATIERE	10h	8h		
Syntaxe	MATIERE	10h	8h		
Genres textuels et traduction	MATIERE	10h	8h		
UE 4 Parcours LILaCT	UE	20h	16h		9 crédits
Construction des discours	MATIERE	10h	8h		
Phonologie	MATIERE	10h	8h		

Semestre 4

	Nature	CM	TD	TP	Crédits
UE1 Stage et recherche	UE				30 crédits
Stage et mémoire de recherche	MATIERE				30 crédits

UE = Unité d'enseignement EC = Élément Constitutif